

Návod k použití

MUZ XLVL1

Pro Vaši bezpečnost

Tento spotřebič je určen pro kuchyňský robot MUM8.../MUMXL... Dbejte návodu k použití kuchyňského robotu. Toto příslušenství je vhodné ke krájení a krouhání potravin. Nesmí se používat ke zpracovávání jiných předmětů nebo substancí. Při použití výrobcem povoleného příslušenství jsou možná také další použití.

Bezpečnostní pokyny pro tento spotřebič

Nebezpečí poranění

Nikdy nesahejte na ostré nože a hrany drticích kotoučů. Drtící kotouče uchopujte pouze za okraj! Průběhový krouhač nasazujte/sundávejte jen v klidovém stavu pohonu a při vytažené síťové zástrčce. Nikdy nesahejte do plnicího otvoru, k dotlačování používejte pěchovátka. Příslušenství nasazujte/sundávejte jen v klidovém stavu pohonu.

Důležité!

Příslušenství používejte jen v uvedené pracovní pozici.
Příslušenství používejte jen v kompletně složeném stavu.
Příslušenství nikdy nesestavujte na základním spotřebiči.

Návod k použití popisuje různé modely, viz také přehled modelů (Obrázek **F**).

Popis spotřebiče

Prosm, otevřete strany s obrázky.

Obrázek **A**

- 1 Plášť s vypouštěcím otvorem
- 2 Držák kotouče
- 3 Krájecí kotouče
 - a Profi Supercut otočný kotouč – hrubý/jemný
 - b otočný krouhač kotouč – hrubý /jemný
 - c strouhací kotouč – středně jemný
- 4 Víko s plnicím otvorem
- 5 Pěchovátka

Obrázek **B**

Pracovní pozice

Novýdržák kotouče s hnací hřídelí je k dostání v zákaznickém servisu.

Na náhradní díly s požadovaným místem zlomu se nevztahuje záruka. Tyto náhradní díly si můžete zakoupit v zákaznickém servisu (Objednací číslo 091027).

Obsluha



Nebezpečnostní poranění

Nikdy nesahejte na ostré nože a hrany drticích kotoučů. Drtící kotouče uchopujte pouze za okraj! Průběhový krouhač nasazujte/sundávejte jen v klidovém stavu pohonu a při vytažené síťové zástrčce. Nikdy nesahejte do plnicího otvoru, k dotlačování používejte pěchovátka.

Ochrana proti přetížení

Obrázek **C**

Aby se zabránilo větším škodám na Vašem spotřebiči při přetížení průběhového krouhače, má hnací hřídel k dispozici zářez (místo požadovaného zlomu). Při přetížení se hnací hřídel zlomí právě v tomto místě.

Pozor!

Průběhový krouhač používejte jen v kompletně složeném stavu. Průběhový krouhač nikdy nesestavujte na základním spotřebiči.

Průběhový krouhač provozujte jen v uvedené pracovní pozici.

Pokud se nepracuje v originální míse MUMXL.../MUM8..., musí být nasazeno ochranné víko pohonu nástroje.



Důležité upozornění

V tomto návodu k použití doporučené hodnoty pro pracovní rychlost se vztahují na spotřebiče se 7- stupňovým otočným spínačem.

Pro spotřebiče se 4- stupňovým otočným spínačem můžete hodnoty najít v následující tabulce:

7-stupňový: 1...2...3...4...5...6...7

4-stupňový: 1.....2.....3.....4

Podle modelu:

Profi Supercut otočný kotouč/ Krájecí-otočný kotouč – hrubý/ jemný



Na krájení ovoce a zeleniny.

Zpracování na stupni 5.

Označení na otočném krájecím kotouči:

„hrubý“ na hrubé plátky

„jemný“ na jemné proužky

Pozor!

Pro i Supercut otočný/krájecí kotouč není vhodný ke krájení tvrdých sýrů, chleba, housků a čokolády. Vařené brambory varného typu A krájejte jen za studena.

Krouhací otočný kotouč – hrubý / jemný



Na krouhání zeleniny, ovoce a sýrů kromě tvrdých sýrů (např. parmezán).

Zpracování na stupni 5 nebo 7.

Označení na otočném krouhacím kotouči:

„2“ na hrubé plátky

„4“ na jemné kousky

Pozor!

Otočný krouhací kotouč není vhodný ke krouhání ořechů. Měkký sýr krouhejte jen stranou určenou na hrubé krouhání (na stupni 7).

Strouhací kotouč – středně jemný



Na strouhání syrových brambor, tvrdých sýrů (např. parmezán), chlazené čokolády a ořechů. Zpracování na stupni 7.

Achtung!

Nůž musí při nasazování směřovat nahoru. Strouhací kotouč není vhodný ke strouhání měkkých sýrů a sýrů ke krájení na plátky.

Práce s průběhovým krouhačem Obrázek D

- Stiskněte odjišťovací tlačítko a multifunkční rameno dejte do pozice 1. 
- Nepoužívané pohony zakryjte ochrannými kryty pohonů.
- Nasazení mísy:
– Nasadte dopředu nakloněnou mísu a poté ji položte,
– otáčejte proti směru hodinových ručiček až zapadne.
- Stiskněte odjišťovací tlačítko a multifunkční rameno dejte do pozice 3. 
- Ochranný kryt pohonu sundejte z pohonu průběhového krouhače (obrázek D-5a).
- Držák kotouče přidržte za spodní konec, přitom musí oba hroty směřovat nahoru.
- Požadovaný drticí kotouč opatrně položte na hrot držáku kotouče (obrázek D-6a). U otočných (oboustranných) kotoučů dejte pozor, aby požadovaná strana směřovala nahoru.
- Držák kotouče uchopte za horní konec a vložte jej do pláště (obrázek D-6b).
- Nasadte kryt (dbejte na značku) a otáčejte ve směru hodinových ručiček až nadoraz.
- Průběhový krouhač nasadte na pohon podle obrázku D-8 a otáčejte ve směru hodinových ručiček až nadoraz.
- Připojte síťovou zástrčku.

- Otočný spínač nastavte na požadovaný stupeň.
- Potravinu ke zpracování dejte do plnicího otvoru a dotlačujte pomocí pěchovátka.

Pozor!

Vyhňte se nahromadění zpracovávaných potravin ve vypouštěcím otvoru.

Tip: Abyste dosáhli rovnoměrné výsledky krájení, tenké potraviny zpracovávejte po svazcích.

Upozornění: Pokud by se zpracovávané potraviny zasekly v průběhovém krouhači, kuchyňský robot vypněte, vytáhněte síťovou zástrčku, vyčkejte na klidový stav pohonu, sundejte kryt průběhového krouhače a vyprázdněte plnicí otvor.

Po použití

- Spotřebič vypněte pomocí otočného spínače.
- Vytáhněte síťovou zástrčku.
- Průběhový krouhač otáčejte proti směru hodinových ručiček a sundejte.
- Kryt otáčejte proti směru hodinových ručiček a sundejte.
- Držák kotouče vyndejte i s kotoučem. K tomu účelu prstem tlačte zezdola proti hnací hřídeli (obrázek **E**).
- Vyčistěte všechny části, viz „Čištění a péče“.

Čištění a péče



Nebezpečí poranění

Nikdy nesahejte na ostré nože a hrany drticích kotoučů. Drticí kotouče uchopujte pouze za okraj!

Pozor!

Nepoužívejte žádné abrazivní čisticí prostředky. Povrch by se mohl poškodit.

Všechny části průběhového krouhače jsou vhodné pro mytí v myčce nádobí.

Tip: K odstranění červeného povlaku po zpracování např. mrkve přidejte trochu kuchyňského oleje na hadřík a průběhový krouhač utřete (nikoliv drticí kotouče). Následně průběhový krouhač opláchněte.

Zvláštní příslušenství

Pokud není část příslušenství součástí dodávky, lze jej zakoupit ve specializované prodejně nebo v zákaznickém servisu.

MUZ8PS1

Kotouč na hranolky



Na krájení syrových brambor na hranolky.

Pozor!

Brambory doplňujte jen v klidovém stavu pohonu.

- Brambory dejte do plnicího otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 5.
- Brambory dotlačujte pomocí pěchovátka.

MUZ8RS1

Strouhací kotouč hrubý



Na strouhání syrových brambor např. na strouhaný koláč nebo knedlíky.

- Brambory dejte do plnicího otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 5.
- Brambory dotlačujte pomocí pěchovátka.

MUZ8KP1

Kotouč na bramboráky



Na strouhání syrových brambor na růsti a bramboráky, na krájení ovoce a zeleniny na hrubé plátky.

Pozor!

Při nasazování dejte pozor na to, aby požadovaná strana (strouhání/krájení) směřovala nahoru.

- Potraviny ke zpracování dejte do plnicího otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 5 nebo 7.
- Zpracovávané potraviny dotlačujte pomocí pěchovátka.

MUZ8AG1

Kotouč na asijskou zeleninu



Krájí ovoce a zeleninu na jemné proužky na asijské zeleninové pokrmy.

Pozor!

Nůž musí po nasazení směřovat směrem nahoru. Potraviny doplňujte jen v klidovém stavu pohonu.

- Potraviny ke zpracování dejte do plnicího otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 4.
- Zpracovávané potraviny dotlačujte pomocí pěchovátka.

MUZ8KS1

Strouhací kotouč, jemný



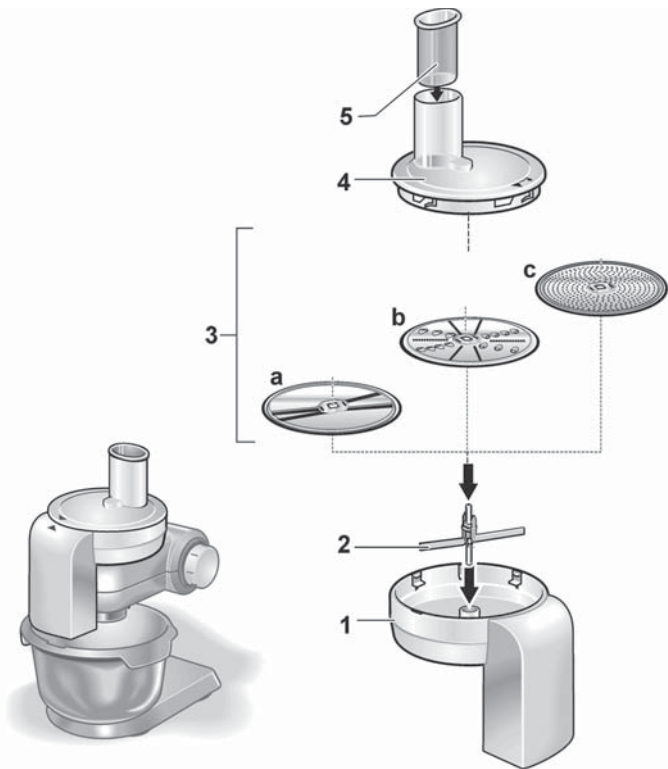
Na strouhání tvrdých sýrů (např. parmezán).

Pozor!

Tvrdé sýry doplňujte jen v klidovém stavu pohonu.

- Sýr ke zpracování dejte do plnicího otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 4.
- Tvrdý sýr dotlačujte pomocí pěchovátka.

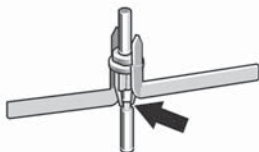
A

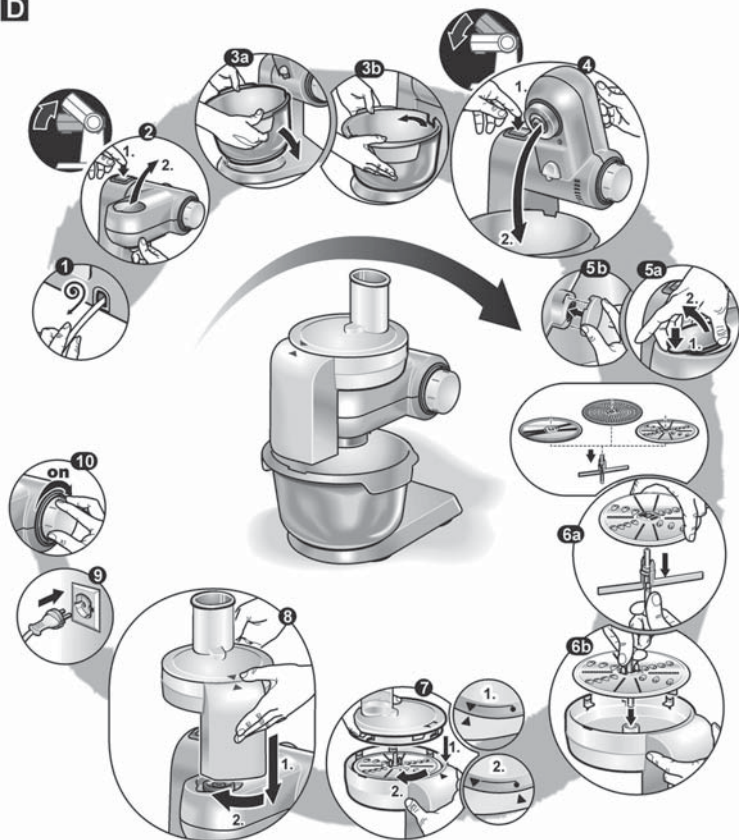
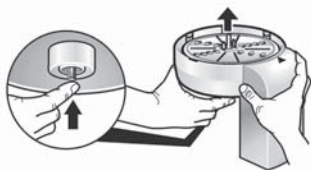


B



C



D**E**

F			<i>Profi Supercut</i> 				
MUZXL40G	✓		✓	✓	✓	✓	
MUZXLVL1	✓	✓		✓	✓	✓	✓

Záruční podmínky

společnosti BSH domácí spotřebiče s.r.o.

1. Záruka

Na tento výrobek je v souladu § 2113 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění, poskytována **záruka za jakost 24 měsíců** (dále jen „záruka“), která běží zpravidla od odevzdání výrobku zákazníkovi. Pokud byla sjednána delší záruka, řídí se tato speciálními pravidly.

Záruka 24 měsíců je poskytována pouze zákazníkovi spotřebiteli a jen na výrobek **k běžnému užívání v domácnosti**. Zákazníkovi podnikateli nebo jiné právnické osobě je poskytnuta 24 měsíční záruka za předpokladu, že se koupě netýká jeho podnikatelské činnosti (např. prádelna, ubytovací služby, restaurační zařízení apod.), způsob užívání je obdobný užívání v domácnosti a výrobek není prokazatelně přetěžován (kumulativně); v ostatních případech je poskytována záruka v délce 6 měsíců. Společnost BSH domácí spotřebiče s.r.o. si vyhrazuje právo omezit plnění záruky nad rámec 6 měsíců v případě, že bude zjevné, že spotřebič není provozován v souladu s výše uvedenými podmínkami.

2. Pořizovací doklad a záruční list

Základním průkazem práv zákazníka je **pořizovací doklad** (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.). Pokud byl při prodeji vydán **záruční list**, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Nedílnou součástí záručního listu je pořizovací doklad. Zákazník si ve vlastním zájmu pořizovací doklad i záruční list pečlivě uschová.

Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu a vystaveného certifikátu, pokud byl vydán. Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu zákazníka zkontrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán zřetel.

3. Uplatnění záruky

Zákazník má v rámci poskytnuté záruky právo na bezplatné, včasné a řádné odstranění reklamované vady výrobku, a to opravou, popřípadě – není-li to vzhledem k povaze (tzn. příčině i projevu) vady neúměrné – právo na výměnu výrobku nebo jeho vadné součástí. Za zákonem stanovených podmínek může být poskytnuta sleva na výrobku anebo může být výrobek vrácen.

Záruční oprava se vztahuje výhradně na vady, které vzniknou průkazně v době platné záruky. Takto vzniklé vady je oprávněn odstranit pouze **autorizovaný servis**. Uplatnit záruku může zákazník u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl výrobek zakoupen, a to bez zbytečného odkladu, nejpozději však do konce záruční doby. Zvolí-li zákazník jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Autorizovaný servis posoudí oprávněnost reklamace a podle povahy vady výrobku rozhodne o způsobu řešení reklamace.

Seznam autorizovaných servisů je k dispozici na www.bosch-home.com/cz.

Doba, po kterou zákazník nemůže výrobek z důvodu vady používat, se do záruční doby nepočítá. O tuto dobu se záruční doba prodlužuje. Při výměně se **běh záruční doby** neobnovuje. Při opravě nedochází k běhu nové záruční doby týkající se opravené součásti či součástíky.

Po provedení záruční opravy je autorizovaný servis povinen vydat zákazníkovi čitelnou kopii opravního listu. **Opravní list** slouží k prokazování práv zákazníka, proto je ve vlastním zájmu zákazníka před podpisem opravního listu zkontrolovat jeho obsah a kopii opravního listu pečlivě uschová.

Zákazník je povinen poskytnout autorizovanému servisu **součinnost** k ověření existence reklamované vady a k jejímu odstranění (včetně odpovídajícího potřebného vyzkoušení nebo demontáže výrobku).

Při uplatnění reklamace předá zákazník **výrobek čistý** v souladu s hygienickými předpisy nebo obecnými hygienickými zásadami včetně všech jeho součástí a příslušenství, umožňujících takové ověření a odstranění vady. V případě, že výrobek nedodá kompletní a je-li kompletnost výrobku nezbytná k zjištění existence reklamované vady a/nebo k jejímu odstranění, běh lhůty k vyřízení reklamace začíná až dodáním chybějících součástí.

4. Neoprávněnost reklamace

Reklamacie není oprávněná v případech, vznikla-li závada nebo poškození:

- prokazatelně nesprávným užíváním výrobku (např. v rozporu s návodem, s pokyny uvedenými na obalu výrobku či v záručním listě, užíváním v rozporu s obecně známými pravidly užívání předmětného výrobku, provozem při nesprávném napájecím napětí, připojování na nedovolené zdroje proudu, užíváním zboží v nevhodných podmínkách – vlhko, prašnost, extrémní tvrdost vody apod.) anebo jiným nesprávným jednáním uživatele (např. neodbornou instalací či zapojením);
- prokazatelně nedovolenými zásahy do přístroje (**konstrukční nebo jiná úprava, neodborná montáž**), živelnou katastrofou nebo mechanickým poškozením výrobku;
- nese-li předložený záruční list zjevné známky provedených změn údajů nebo je-li na výrobku odlišné výrobní číslo od toho, jež je uvedeno v záručním listě;
- u estetických komponentů, nezajišťujících funkčnost výrobku z důvodu:
 - transportního poškození nebo přemísťováním (poškrábání, promáčknutí, praskliny, rozbitá skla a police apod.)
 - nefunkčních estetických komponentů jako jsou madla, skla, ovládací spínače apod., které jsou důsledkem běžného opotřebení
 - změny barvy plastových komponentů (jedná se o běžný fyzikálně chemický jev po čase používání)
 - vady spotřebních materiálů, u kterých je doba životnosti daná charakterem součástky (žárovky, vodní filtry, vzduchovce, prachové filtry, uhlíkové filtry všeho druhu, akumulátory, baterie, apod.)
 - vady příslušenství a volitelné výbavy, způsobené nevhodnou manipulací nebo nepřiměřeným zacházením

Ze záručních oprav jsou vyloučeny případy běžné údržby nebo čištění, instalace, programování, kontroly parametrů výrobku.

5. Náhradní díly

Záruka na samostatně prodaný náhradní díl výrobku je poskytována v délce 6 měsíců, a to za předpokladu jeho odborné instalace.

6. Pozáruční servis

V případě placené pozáruční opravy provedené autorizovaným servisem se poskytuje záruka v délce 24 měsíců.

7. Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériové vybavených systémem **Aqua-Stop** (patent BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody je zákazníkovi spotřebiteli poskytnuta náhrada, a to po celou dobu životnosti spotřebiče. Vyloučena je náhrada škody v případě, kdy nebyl spotřebič zapojen do elektrického obvodu pod proudem.

8. Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen vyplnit správně a úplně záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit řádně vyplněný reklamační protokol a pořizovací doklad (fakturu).

9. Ochrana osobních údajů

Osobní údaje zákazníka kupujícího budou použity výhradně k účelům pro zpracování objednávek a k případnému vyřízení záruky v souladu se zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů.

10. Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku společnosti BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,

dle § 13, odst.5 zákona č.22/1997 Sb. Vás ujišťujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. našim obchodním partnerem bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/1997 Sb a nařízení vlády č. 17/2003 Sb., 616/2006 Sb. a 22/2003 Sb. a příslušných nařízení vlády. Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

B/S/H/

Kontakt na servis domácích spotřebičů BOSCH

BSH domácí spotřebiče s.r.o.
Radlická 350
158 00 Praha 5

Příjem oprav
Tel.: +420 251 095 546
Email: **opravy@bshg.com**

Objednávky příslušenství a náhradních dílů
Tel.: +420 251 095 556
Email: **dily@bshg.com**

Zákaznické poradenství
Tel.: +420 251 095 555
Email: **bosch.spotrebice@bshg.com**

Aktuální informace o servisu naleznete na internetových stránkách **www.bosch-home.com/cz**.
Zde máte možnost sjednat opravu pomocí online formuláře.

Návod na použitie

MUZ XLVL1

Pre Vašu bezpečnosť

Tento spotrebič je určený pre kuchynský robot MUM8.../MUMXL... Dodržujte návod na použitie kuchynského robota. Toto príslušenstvo je vhodné na krájanie a strúhanie potravín. Nesmie sa používať pre spracovávanie iných predmetov alebo substancií. Ak použijete výrobcom povolené príslušenstvo, tak je tiež možné ďalšie použitie.

Bezpečnostné pokyny pre tento spotrebič

Nebezpečenstvo poranenia!

Nikdy sa nedotýkajte ostrých nožov a hrán drviacich kotúčov. Drviace kotúče chytajte iba za okraj! Priebežný struhák nasádzajte/dávajte dole iba v pokojnom stave pohonu a pri vytiahnutej zástrčke elektrickej šnúry. Nikdy sa nedotýkajte plniaceho otvoru, na dotlačovanie používajte nadstavec na tlačenie.

Príslušenstvo nasadzujte/dávajte dole iba v pokojnom stave pohonu.

Dôležité!

Príslušenstvo používajte iba v uvedenej pracovnej pozícii.

Príslušenstvo používajte iba v kompletne zloženom stave.

Príslušenstvo nikdy neskladajte na základnom spotrebiči.

Návod na použitie popisuje rôz ne modely, v
iď tiež prehľad modelov (Obrázok ).

Popis spotrebiča

Prosím, otvorte strany s obrázkami.

Obrázok

- 1 Plášť s vypúšťacím otvorom
- 2 Držiak kotúča
- 3 Rezacie kotúče
 - a Profi Supercut otočný kotúč – hrubý/jemný
 - b otočný struhací kotúč – hrubý /jemný
 - c struhací kotúč – stredne jemný
- 4 Viečko s plniacim otvorom
- 5 Nadstavec na tlačenie

Obrázok

Pracovná pozícia

Ochrana proti preťaženiu

Obrázok

Aby sa zabránilo väčším škodám na Vašom spotrebiči pri preťažení priebežného struháča, má hnacia hriadeľ k dispozícii zárez (miesto požadovaného zlomu). Pri preťažení sa hnacia hriadeľ zlomí práve v tomto mieste.

Nový držiak kotúča s hnačím hriadeľom môžete zakúpiť v zákazníckom servise.

Na náhradné diely s požadovaným miestom zlomu sa nevzťahuje záruka. Tieto náhradné diely si môžete zakúpiť v zákazníckom servise (Objednávacie číslo 091027).

Obsluha



Nebezpečenstvo poranenia

Nikdy sa nedotýkajte ostrých nožov a hrany drviacich kotúčov. Drviace kotúče chytajte iba za okraj! Priebežný struhák nasádzajte/dávajte dole iba v pokojnom stave pohonu a pri vytiahnutej zástrčke elektrickej šnúry. Nikdy sa nedotýkajte plniaceho otvoru, pre dotlačovanie používajte nadstavec na tlačenie.

Pozor!

Priebežný strúhač používajte iba v kompletne zloženom stave. Priebežný struhák nikdy neskladajte na základnom spotrebiči.

Priebežný strúhač uvádzajte do prevádzky iba v uvedenej pracovnej pozícii.

Ak nepracujete s originálnou misou MUMXL.../MUM8..., musí byť nasadené ochranné veko pohonu nástroja.



Dôležité upozornenie

V tomto návode na použitie odporučené hodnoty pre pracovnú rýchlosť sa vzťahujú na spotrebiče so 7- stupňovým otočným spínačom.

Pre spotrebiče so 4- stupňovým otočným spínačom môžete hodnoty nájsť v nasledujúcej tabuľke:

7-stupňový: 1...2...3...4...5...6...7

4-stupňový: 1.....2.....3. 4

Podľa modelu:

Profi Supercut otočný kotúč/ Rezací-otočný kotúč – hrubý/ jemný



Na rezanie ovocia a zeleniny.

Spracovanie na stupni 5.

Označenie na otočnom rezacom kotúči:

„hrubý“ na hrubé plátky

„jemný“ na jemné prúžky

Pozor!

Pro i Supercut otočný/rezací kotúč nie je vhodný na krájanie tvrdých syrov, chleba, žemlí a čokolády. Varené zemiaky varného typu A krájajte iba studené.

Strúhací otočný kotúč – hrubý / jemný



Na strúhanie zeleniny, ovocia a syrov okrem tvrdých syrov (napr. parmezán).

Spracovanie na stupni 5 alebo 7.

Označenie na otočnom strúhacom kotúči:

„2“ na hrubé plátky

„4“ na jemné kúsky

Pozor!

Otočný strúhací kotúč nie je vhodný na strúhanie orechov. Mäkký syr strúhajte iba stranou, ktorá je určená na hrubé strúhanie (na stupni 7).

Strúhací kotúč – stredne jemný



Na strúhanie surových zemiakov, tvrdých syrov (napr. parmezán), chladenej čokolády a orechov. Spracovanie na stupni 7.

Pozor!

Nôž musí pri nasadzovaní smerovať hore. Strúhací kotúč nie je vhodný na strúhanie mäkkých syrov a syrov na krájanie na plátky.

Práca s priebežným strúhačom

Obrázok D

- Stlačte uvoľňovacie tlačidlo a multifunkčné rameno dajte do pozície 1. 
- Nepoužívané pohony zakryte ochrannými krytmi pohonov.
- Nasadenie misy:
 - Nasadíte dopredu naklonenú misu a potom ju položíte,
 - otáčajte proti smeru hodinových ručičiek až zapadne.
- Stlačte uvoľňovacie tlačidlo a multifunkčné rameno dajte do pozície 3. 
- Ochranný kryt pohonu dajte dole z pohonu priebežného strúhača (obrázok D - 5a).
- Držiak kotúča pridržte za spodný koniec, pritom musia obidva hroty smerovať hore.
- Požadovaný drviaci kotúč opatrne položte na hrot držiaka kotúča (obrázok D -6a) .
U otočných (obojsmerných) kotúčov dajte pozor, aby požadovaná strana smerovala hore.
- Držiak kotúča uchopte za horný koniec a vložte ho do plášťa (obrázok D -6b).
- Nasadíte kryt (dbajte na značku) a otáčajte v smere hodinových ručičiek až na doraz.
- Priebežný strúhač nasadíte na pohon podľa obrázku D-8 a otáčajte v smere hodinových ručičiek až na doraz.
- Pripojte sieťovú zástrčku.

- Otočný spínač nastavte na požadovaný stupeň.
- Potraviny na spracovanie dajte do plniaceho otvoru a dotlačujte pomocou nadstavca na tlačenie.

Pozor!

Vyhňte sa nahromadeniu spracovávaných potravín vo vypúšťacom otvore.

Tip: Aby ste dosiahli rovnomerné výsledky krájania, tenké potraviny spracováajte po zväzkoch.

Upozornenie: Ak by sa spracovávané potraviny zasekli v priebežnom strúhači, kuchynský robot vypnite, vytiahnite zástrčku elektrickej šnúry, počkajte na pokojný stav pohonu, zložte kryt priebežného strúhača a vyprázdňte plniaci otvor.

Po použití

- Spotrebič vypnite pomocou otočného spínača.
- Vytiahnite zástrčku elektrickej šnúry.
- Priebežný strúhač otáčajte proti smeru hodinových ručičiek a dajte dole.
- Kryt otáčajte proti smeru hodinových ručičiek a dajte dole.
- Držiak kotúča vytiahnite aj s kotúčom. Za týmto účelom tlačte prstom zdola proti hnaciemu hriadeľu (obrázok **E**).
- Vyčistite všetky časti, viď „Čistenie a ošetrovanie“.

Čistenie a ošetrovanie



Nebezpečenstvo poranenia

Nikdy sa nedotýkajte ostrých nožov a hrany drviacich kotúčov. Drviace kotúče chytajte iba za okraj!

Pozor!

Nepoužívajte žiadne abrazívne čistiace prostriedky. Povrch by sa mohol poškodiť.

Všetky časti priebežného struháka sú vhodné pre umývanie v umývačke riadu.

Typ: Pre odstránenie červeného povlaku po spracovaní napr. mrkvy pridajte trochu kuchynského oleja na handričku a priebežný strúhač utrite (nie drviace kotúče). Potom priebežný strúhač opláchnite.

Zvláštne príslušenstvo

Ak nie je časť príslušenstva súčasťou dodávky, je ju možné dokúpiť v špecializovanej predajni alebo v zákazníckom servise.

MUZ8PS1

Kotúč na hranolčeky



Na krájanie surových zemiakov na hranolčeky.

Pozor!

Zemiaky doplňajte iba v pokojnom stave pohonu.

- Zemiaky dajte do plniaceho otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 5.
- Zemiaky dotlačujte pomocou nadstavca na tlačenie.

MUZ8RS1

Strúhací kotúč hrubý



Na strúhanie surových zemiakov napr. na strúhaný koláč alebo knedle.

- Zemiaky dajte do plniaceho otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 5.
- Zemiaky dotlačíme pomocou nadstavca na tlačenie.

MUZ8KP1

Kotúč na zemiaky



Na strúhanie surových zemiakov na rosti a zemiakové placky, na krájanie ovocia a zeleniny na hrubé plátky.

Pozor!

Pri nasadzovaní dajte pozor na to, aby požadovaná strana (strúhania/rezania) smerovala hore.

- Potraviny na spracovanie dajte do plniaceho otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 5 alebo 7.
- Spracovávané potraviny dotlačte pomocou nadstavca na tlačenie.

MUZ8AG1

Kotúč na ázijskú zeleninu



Krája ovocie a zeleninu na jemné prúžky na ázijské zeleninové pokrmy.

Pozor!

Nôž musí po nasadení smerovať smerom hore. Potraviny doplňajte iba v pokojnom stave pohonu.

- Potraviny na spracovanie dajte do plniaceho otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 4.
- Spracovávané potraviny dotláčajte pomocou nadstavca na tlačenie.

MUZ8KS1

Strúhací kotúč, jemný

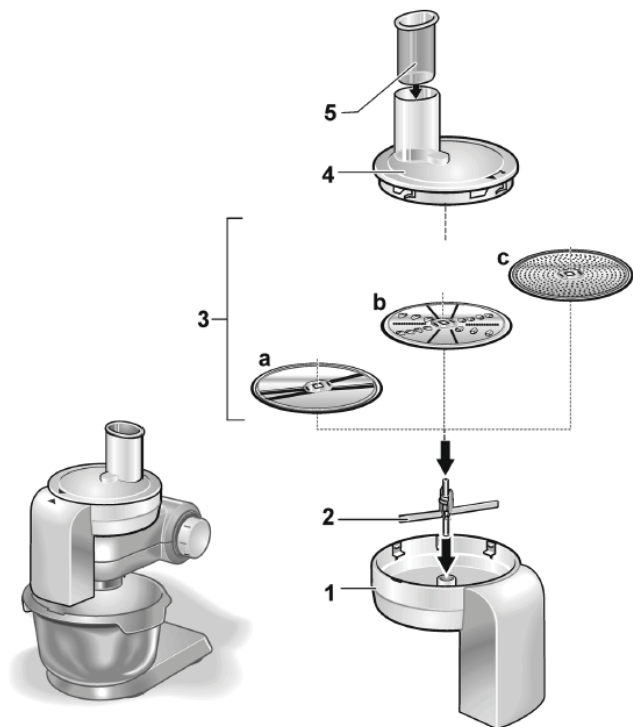
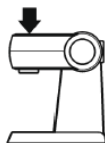
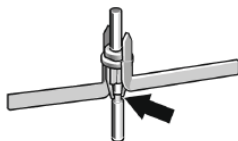


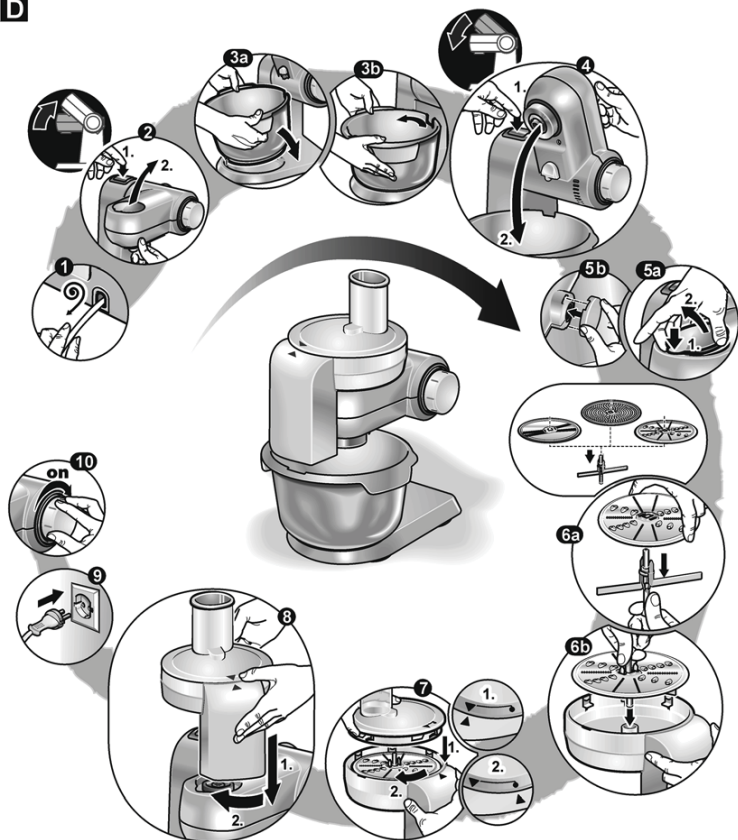
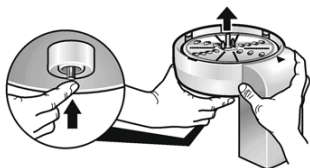
Na strúhanie tvrdých syrov (napr. parmezán).

Pozor!

Tvrdé sýry dopĺňajte iba v pokojnom stave pohonu.

- Syr na spracovanie dajte do plniaceho otvoru.
- Otočný spínač nastavte na 4.
- Tvrdý syr dotláčajte pomocou nadstavca na tlačenie.

A**B****C**

D**E**

F*Profi
Supercut*

MUZXL40G



MUZXLVL1



**BOSCH**

Stvorené pre život

Záručný list

firmy **BSH** domáci spotrebiče s.r.o.**2 roky**záruka od výrobcu
na všetky spotrebičeDovozca: **BSH domáci spotrebiče s.r.o.**

Radlická 350

158 00 Praha 5

Výrobok:	Produktové číslo: E-Nr. Poradové číslo: FD
Dátum predaja, pečiatka, podpis	Dátum montáže, pečiatka, podpis

Predajca je povinný úplne a čitateľne vyplniť všetky požadované údaje v záručnom liste v deň predaja spotrebiča. Neoddeliteľnou súčasťou tohto záručného listu je daňový doklad o predaji výrobku.

Záručný list je dokladom práv spotrebiteľa v zmysle Občianskeho zákonníka. Je súčasťou výrobku s výrobným číslom uvedeným na prednej strane tohto záručného listu, zvlášť v prípadoch dlhších než zákonom daná záručná lehota je záručný list jedným z dokázateľných prostriedkov práv užívateľa. Je v záujme spotrebiteľa, aby si skontroloval správnosť a úplnosť všetkých uvedených údajov, ako i to, či dostal od predajcu záručný list so správnym označením pre uvedený druh výrobku.

Odporúča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku.

Montáž a inštalácia spotrebiča musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č. 718/2002 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení.

Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

Zázpisy o uskutočnených opravách:

Dátum objed. opravy	Dátum dokončenia	Číslo oprav. listu	Stručný opis poruchy

Upozornenie pre predajcov

Predajca je povinný dať zákazníkovi platný doklad o predaji, kde bude uvedený dátum predaja a označenie spotrebiča, a súčasťou dokladu o kúpe tovaru je správne a úplne vyplnený záručný list v deň predaja výrobku. V prípade predpredajnej reklamácie je potrebné predložiť riadne vyplnený reklamačný protokol.

Záručné podmienky

- na výrobok sa poskytuje záručná lehota **24 mesiacov** odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
- spotrebiteľ je oprávnený chybu vytknúť do šiestich mesiacov od jej zistenia, najneskôr však do uplynutia záručnej lehoty
- pri reklamacii je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúru a pod.)
- ak je výrobok používaný na iný než výrobcom stanovený účel alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná lehota 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, keďže spotrebiče sú určené výhradne na použitie v domácnosti
- za chybu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
- záručná lehota neplynie počas obdobia, keď kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho chyby, za ktoré zodpovedá predávajúci
- ak nebude zistená žiadna porucha, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava, alebo bude zistená porucha nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
- záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, zaniká, ak:

- je nečitateľný výrobný štítok alebo na výrobku chýba,
- údaje na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča,
- výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN alebo s návodom na obsluhu,
- výrobok bol neodborne namontovaný alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č. 718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i pre spotrebiče dodávané bez elektrického kábla, prípadne bez elektrickej koncovky,
- bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou,
- porucha na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov alebo príslušenstva,
- ide o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelnou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.

Vyhlasenie o hygienickej neškodnosti výrobku

Všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, prichádzajúce do styku s potravinami **splňajú požiadavky** o hygienickej neškodnosti podľa **európskej normy EC 1935/2004**. Toto vyhlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava.

Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácejmu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklovanie elektrických alebo elektronických spotrebičov. Vašou podporou správnej likvidácie pomáhate opäť získať cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získate na miestnom úrade, v zberní odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.



Uistenie dovozcu o vydaní vyhlásenia o zhode

Vážený zákazník,

Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. Vás uistujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domáci spotrebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 264/1999 Z. z. a príslušných nariadení vlády. Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domáci spotrebiče s. r. o.

Kontakt na servis domácich spotrebičov BOSCH

Dodávateľ:

BSH domácí spotřebiče s.r.o. – organizačná zložka Bratislava

BSH domácí spotřebiče s.r.o.
Radlická 350
158 00 Praha 5

Prijem opráv:

Tel.: +421 244 450 808
Email: **opravy@bshg.com**

Objednávky príslušenstva a náhradných dielov:

Tel.: +421 244 452 041
Email: **dily@bshg.com**

Zákaznícke poradenstvo:

Tel.: +421 244 452 041
Email: **bosch.spotrebice@bshg.com**

Aktuálne informácie o servise nájdete na internetových stránkach **www.bosch-home.com/sk**.

Tu máte možnosť si dojednať opravu pomocou online formulára.

